

## **ZMLUVA** **o vykonávaní prác**

uzavretá podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/ 1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov (ďalej len „Obchodný zákonník“) [ďalej len „zmluva”]

medzi

**1. Poskytovateľ:** **Slovenská republika**  
**Ústav na výkon väzby a Ústav na výkon trestu odňatia slobody Nitra**

**Právna forma:** rozpočtová organizácia Ministerstva spravodlivosti Slovenskej republiky, zriadená zriaďovacou listinou Ministerstva spravodlivosti Slovenskej republiky č. GR ZVJS-189/40-2001 zo dňa 31. 01. 2001 v znení neskorších dodatkov

**Sídlo:** Cintorínska 3, 950 50 Nitra

**Korešpondenčná adresa:** Cintorínska 3, priečinok 25/D, 950 50 Nitra 1

**Štatutárny orgán/zastúpený:** plk. Mgr. Milan Rus, riaditeľ Ústavu na výkon väzby a Ústavu na výkon trestu odňatia slobody Nitra  
npor. Mgr. Barbora Kollárová, por. Bc. Jana Langošová

**Poverení pracovníci:**

**Bankové spojenie:**

**Č. účtu/IBAN:**

**IČO:** 00738280

**DIČ:** 2021204933

**Telefón/fax:**

**E-mail:**  
(ďalej len „poskytovateľ“)

a

**2. Objednávateľ:**

**Názov organizácie:** **ITALZVER, s.r.o.**

**Právna forma:** Obchodný register Okresného súdu Nitra, oddiel: Sro, vložka č. 31199/N zo dňa 17. marca 2012

**Sídlo:** Svätoplukovo č. 533, 951 16 Svätoplukovo

**Korešpondenčná adresa:** Svätoplukovo č. 533, 951 16 Svätoplukovo

**Štatutárny orgán/zastúpený:** Janka Bertolla – konateľ spoločnosti ITALZVER, s.r.o.

**Poverení pracovníci:** Ing. Ľuboš Pítek, Jozef Cvoliga

**Bankové spojenie:**

**Č. účtu/IBAN:**

**IČO:** 46566023

**DIČ:** 2023505561

**Telefón/fax:**

**E-mail:**  
(ďalej len „objednávateľ“)

(poskytovateľ a objednávateľ ďalej spolu ako „zmluvné strany“ v príslušnom gramatickom tvare)

## **Čl. I**

### **Predmet Zmluvy**

1. Predmetom tejto zmluvy je na jednej strane záväzok poskytovateľa v dohodnutej dobe plnenia podľa Čl. II bod 3 a bod 4 zmluvy vykonávať pre objednávateľa pracovné činnosti špecifikované v Čl. I bod 3 zmluvy v súlade s § 43 ods. 2 zákona č. 475/2005 Z. z. o výkone trestu odňatia slobody a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o výkone trestu“) a na druhej strane záväzok objednávateľa vykonané práce prevziať a zaplatiť poskytovateľovi dohodnutú cenu uvedenú v Čl. III zmluvy.
2. Pracovné činnosti budú vykonávať odsúdení<sup>1)</sup> (ďalej len „pracovníci“).
3. Pracovníci budú vykonávať pracovné činnosti zahŕňajúce opracovávanie mäsa a jeho ručné balenie vrátane vizuálnej kontroly, váženia a uzatvárania obalov<sup>2)</sup> podľa pokynov a priameho riadenia objednávateľa za podmienok dohodnutých v zmluve.

## **Čl. II**

### **Čas, miesto a rozsah plnenia**

1. Miestom výkonu prác sú objekt a areál výrobného závodu ITALZVER s.r.o. na adrese Švédska ulica č. 3, mestská časť Géňa, 934 01 Levice (ďalej len „pracovisko“).
2. V prípade zmeny pracovnej lokality je objednávateľ povinný takúto skutočnosť oznámiť poskytovateľovi najneskôr 48 hodín pred jej realizáciou.
3. Poskytovateľ sa zaväzuje vykonávať práce vyplývajúce z predmetu zmluvy v pracovné dni odo dňa nadobudnutia účinnosti zmluvy do 31. decembra 2024 výlučne v prípade, ak bude disponovať potrebným počtom pracovníkov vhodných na zaradenie na pracovisko mimo ústavu v potrebnom termíne, pričom musí prebehnúť pilotný projekt od 09. 09. 2024 do 30. 09. 2024, ktorý musí byť odsúhlasený oboma zmluvnými stranami a to v pracovnom čase v súlade s príslušnými ustanoveniami zákona č. 311/2001 Z. z. Zákonník práce v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákonník práce“) vrátane prestávky na odpočinok a jedenie v dĺžke 30 minút, ktorá sa nezapočítava do pracovného času.<sup>2)</sup>
4. Denná pracovná doba pracovníkov bude: pondelok – piatok, spravidla od 07.00 h do 15.00 h. Odchod od poskytovateľa na pracovisko bude zo sídla poskytovateľa spravidla v čase medzi 06.00 h – 06.10 h, pričom motorové vozidlo určené na prepravu pracovníkov bude pristavené v sídle poskytovateľa o 05.50 h.
5. Na plnenie predmetu zmluvy v zmysle Čl. I zmluvy poskytne poskytovateľ objednávateľovi spravidla 10 pracovníkov.

---

<sup>1)</sup> § 43 zákona č. 475/2005 Z. z. o výkone trestu odňatia slobody a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

<sup>2)</sup> Príloha č. 2, 1. pracovná trieda k Nariadeniu vlády SR č. 10/2024, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie vlády Slovenskej republiky č. 7/2023 Z. z. o výške pracovnej odmeny a podmienkach jej poskytovania odsúdeným.

6. Počet pracovníkov a dennú pracovnú dobu je možné meniť v závislosti od aktuálnej požiadavky objednávateľa a možností poskytovateľa, vždy však po predchádzajúcom oznámení tejto skutočnosti objednávateľom poskytovateľovi (telefonicky a elektronickou poštou) a po vzájomnej dohode oboch zmluvných strán.
7. V prípade zrušenia výkonu prác je objednávateľ povinný takúto skutočnosť telefonicky oznámiť službukonajúcemu vedúcemu zmeny na telefónnom čísle: +421 37 2832 206 poskytovateľa deň vopred, najneskôr do odchodu pracovníkov do miesta výkonu práce v deň, v ktorý mali vykonávať pracovnú činnosť.
8. V prípade skrátenia dennej pracovnej doby z objektívnych, vopred oznámených dôvodov táto nesmie byť kratšia ako 5 hodín a mesačný fond pracovného času nesmie byť prekročený.

### Čl. III

#### Cena, platové podmienky a spôsob úhrady

1. Cena za plnenie predmetu zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán podľa ustanovení zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov, zákona o výkone trestu a podľa Nariadenia vlády SR č. 10/2024, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie vlády Slovenskej republiky č. 7/2023 Z. z. o výške pracovnej odmeny a podmienkach jej poskytovania odsúdeným vo výške **3,50 eur** (slovom tri eurá a päťdesiat centov) za jednu odpracovanú hodinu na pracovníka v čase trvania pilotného projektu a po skončení pilotného projektu t. j. od 01.10.2024 bude výška pracovnej odmeny stanovená na **3,70 eur** (slovom tri eurá a sedemdesiat centov) za jednu odpracovanú hodinu na pracovníka. V uvedenej sadzbe je zahrnutá okrem iného aj finančná prirážka poskytovateľa na krytie povinných odvodov a jeho všetky ďalšie náklady súvisiace s výkonom prác, okrem tých, ktoré v zmysle tejto zmluvy znáša objednávateľ.
2. Cenu za práce je možné upravovať v priebehu príslušného kalendárneho roka, ak sa upravuje v závislosti od výšky minimálnej mzdy výška pracovných taríf v zmysle Nariadenia vlády SR č. 10/2024, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie vlády Slovenskej republiky č. 7/2023 Z. z. o výške pracovnej odmeny a podmienkach jej poskytovania odsúdeným.
3. Cena práce sa zvýši o príplatky, ktoré stanovujú ustanovenia § 121, § 122, § 122a, § 122b a § 123 Zákonníka práce.
4. Faktúru vystaví poskytovateľ najneskôr do 5 pracovných dní po ukončení mesiaca/ po ukončení prác vykonaných v zúčtovacom mesačnom období. Poskytovateľ je povinný faktúru zaslať objednávateľovi v zmysle Čl. III bod 10 zmluvy najneskôr do 10. pracovného dňa mesiaca nasledujúcom po mesiaci, v ktorom sa plnil predmet zmluvy v zmysle Čl. I zmluvy. Podkladom pre vystavenie zúčtovacej faktúry budú týždenné pracovné lístky pracoviska, vzájomne odsúhlasené a potvrdené kompetentnými zamestnancami zmluvných strán. Každý kalendárny mesiac bude účtovaný samostatne po jeho ukončení.
5. Objednávateľ je povinný faktúru za každý kalendárny mesiac uhradiť najneskôr do 14 dní od jej doručenia bezhotovostne prevodom na účet poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy.

6. V prípade omeškania objednávateľa s úhradou faktúry je poskytovateľ oprávnený požadovať zaplatenie úroku z omeškania podľa zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a Nariadenia vlády Slovenskej republiky č. 21/2013 Z. z., ktorým sa vykonávajú niektoré ustanovenia Obchodného zákonníka v znení Nariadenia vlády Slovenskej republiky č. 303/2014 Z. z. z fakturovanej (dlžnej/neuhradenej) sumy. Sankčná faktúra zahŕňajúca úroky z omeškania je splatná do 30 kalendárnych dní odo dňa jej doručenia objednávateľovi.
7. Poskytovateľ je v prípade omeškania objednávateľa s úhradou faktúry v zmysle Čl. III bod 5 oprávnený prerušiť plnenie predmetu zmluvy v zmysle Čl. I zmluvy a zároveň nezodpovedá za prípadné škody, ktoré z titulu prerušenia pracovných činností vzniknú objednávateľovi.
8. Poskytovateľ je zároveň oprávnený uplatniť vymáhanie svojej pohľadávky voči objednávateľovi na súde ako využitie inštitútu ultima ratio.
9. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť poskytovateľovi sumu za vykonanie prác podľa tohto článku tejto zmluvy.
10. Zmluvné strany sa dohodli na možnosti zasielania elektronických faktúr podľa § 71 ods. 1 zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov. Poskytovateľ používa na prijímanie elektronických faktúr emailovú schránku s adresou: Efaktury\_NR@zvjs.sk.

#### **Čl. IV** **Zodpovednosť za škody a vady**

1. Ak došlo pri plnení predmetu zmluvy podľa Čl. I bod 3 zmluvy alebo v priamej súvislosti s ním k poškodeniu zdravia pracovníka alebo k jeho smrti úrazom, zodpovedá za škodu tým vzniknutú objednávateľ. Objednávateľ sa zbaví zodpovednosti celkom alebo sčasti, ak preukáže, že príčinou škody boli skutočnosti uvedené v § 196 ods. 1 a 2 zákona č. 311/2001 Z. z. Zákonník práce v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákoník práce“).
2. Pracovník zodpovedá za škodu, ktorú spôsobil objednávateľovi alebo poskytovateľovi zavineným porušením povinností pri plnení predmetu zmluvy v zmysle Čl. I zmluvy alebo v priamej súvislosti s ním.
3. V prípade vzniku škody činnosťou pracovníka, je objednávateľ povinný bez zbytočného odkladu prizvať k jej prešetreniu povereného pracovníka poskytovateľa. Výšku náhrady za škodu spôsobenú pracovníkom prerokuje objednávateľ s poskytovateľom.
4. Poskytovateľ nezodpovedá objednávateľovi za škodu, ktorá vznikne tým, že nebude zabezpečená realizácia predmetu zmluvy v dôsledku okolností, ktoré vzniknú nezávisle od vôle poskytovateľa (amnestia prezidenta republiky, hromadné ochorenie pracovníkov, nedostatok pracovníkov vhodných na zaradenie na pracovisko mimo ústavu, mimoriadne udalosti, vis maior a pod.). Tieto okolnosti poskytovateľ bez zbytočného odkladu ohlási objednávateľovi.
5. Poskytovateľ nezodpovedá za škodu vzniknutú v dôsledku nesprávnych alebo chybných pracovných postupov a príkazov objednávateľa.

6. Za škody vzniknuté počas odvozu a dovozu pracovníkov do miesta výkonu prác a späť do sídla poskytovateľa zodpovedá objednávateľ.

## Čl. V

### Práva a povinnosti objednávateľa

1. Objednávateľ na vlastné náklady zabezpečí prepravu pracovníkov a dozor vykonávajúcich príslušníkov do miesta výkonu prác a späť do sídla poskytovateľa dopravným prostriedkom určeným k preprave osôb po cestných komunikáciách, v súlade s denným pracovným časom pracovníkov. Pri preprave osôb je objednávateľ povinný dodržiavať príslušné ustanovenia zákona č. 8/2009 Z. z. o cestnej premávke a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Doprava pracovníkov zo sídla poskytovateľa do miesta výkonu prác a späť nie je pracovnou cestou. Za škody vzniknuté počas dopravy nesie zodpovednosť ten, kto dopravu zabezpečuje. Dopravcom môže byť aj tretia osoba.
2. Objednávateľ zabezpečí pre pracovníkov plnohodnotnú stravu – obed. Podávanie stravy a podmienky poskytovania stravy pracovníkom sú upravené v Čl. VII tejto zmluvy. Objednávateľ sa súčasne zaväzuje umožniť stravovanie aj dozor vykonávajúcim príslušníkom.
3. Objednávateľ v plnom rozsahu preberá zodpovednosť na zabezpečenie a zaistenie podmienok bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a ochrany pred požiarimi podľa všeobecne záväzných právnych predpisov.
4. Objednávateľ zabezpečí oboznámenie a zaškolenie, resp. zapracovanie pracovníkov na výkon určeného druhu práce, v rozsahu potrebnom pre výkon kvalitatívne prevedenej práce a oboznámi ich s povinnosťami a právami vyplývajúcimi z ich pracovného zaradenia. Pracovníkov preukázateľne preškolí z BOZP na pracovisku v súlade so zákonom č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 124/2006 Z. z.“) a súvisiacich povinnostiach, pracovných postupoch a záchviku, vrátane účasti na školení o ochrane pred požiarimi v súlade so zákonom č. 314/2001 Z. z. o ochrane pred požiarimi v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 314/2001 Z. z.“) a požiarnej prevencii podľa Vyhlášky Ministerstva vnútra Slovenskej republiky č. 121/2002 Z. z. o požiarnej prevencii v znení neskorších predpisov (ďalej len „vyhláška č. 121/2002 Z. z.“), a súčasne ich preukázateľne zaškolí na konkrétny druh práce, na konkrétny druh pracovného náradia so samostatným pohonom a oboznámi s návodom na obsluhu, ktorého súčasťou musia byť aj bezpečnostné pokyny; o poučení bezodkladne písomne, resp. elektronicky informuje poskytovateľa. Objednávateľ nebude požadovať zmenu druhu prác bez predchádzajúceho poučenia odsúdených a písomného súhlasu poskytovateľa. O vykonaných poučeniach, resp. školeniach vedie predpísanú dokumentáciu, ktorej kópiu odovzdá poskytovateľovi prác.
5. Objednávateľ zabezpečí pracovníkom podľa druhu práce potrebné nástroje, náradie, pracovné prostriedky a pod., vrátane ich kontrol, servisu a opráv, úradných skúšok, odborných prehliadok a odborných skúšok inštalovaných vyhradených technických zariadení, ak si to povaha prác vyžaduje a osobné ochranné pracovné prostriedky (ochranné okuliare, pracovné rukavice a pod.) podľa druhu vykonávaných prác a

hodnotenia rizík<sup>3)</sup>, zabezpečí ich údržbu a potrebnú výmenu a kontroluje riadne používanie osobných ochranných prostriedkov, ochranných zariadení a iných ochranných opatrení.

6. Objednávateľ nie je oprávnený poverovať pracovníkov inými prácami, ako boli dohodnuté v Čl. I zmluvy a požadovať vykonávanie takých prác, ktoré by boli v rozpore s predpismi o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a ochrane pred požiarmi alebo prácami na výkon ktorých neboli odsúdení preukázateľne preškolení.
7. Objednávateľ zabezpečí organizovanie a riadenie pracovných činností prostredníctvom svojho povereného pracovníka v spolupráci s poverenými pracovníkmi poskytovateľa a denné preberanie kvality a množstva práce, čo bude potvrdené podpisom objednávateľa na týždennom pracovnom lístku.
8. Pracovníci nesmú byť školení na práce s výbušninami, strelnými zbraňami, strelivom a návykovými látkami a nesmú vykonávať práce s výbušninami, strelnými zbraňami, strelivom a návykovými látkami. Predmetom práce nesmú byť činnosti spojené s výrobou alebo spracovaním alkoholu.
9. Objednávateľ v prípade potreby vykonávania pracovných činností mimo zmluvne dohodnutý pracovný čas požiadava poskytovateľa o umožnenie práce mimo stanovený čas písomne (emailom, faxom) prostredníctvom povereného pracovníka poskytovateľa, ktorý žiadosť predloží štatutárnemu orgánu poskytovateľa na schválenie.
10. Objednávateľ zabezpečí pitný režim v mieste výkonu prác, a to denne 1,5 l — 2 l zdravotne nezávadného nápoja na pracovníka. V prípade, že vonkajšia teplota prostredia klesne na 4 °C a nižšie, objednávateľ zabezpečí teplý zdravotne nezávadný nápoj alebo možnosť prípravy teplého nápoja na pracovisku. Pri záťaži teplom alebo chladom pri práci objednávateľ na vlastné náklady zabezpečuje ochranné a preventívne opatrenia pri záťaži teplom a chladom pri práci ako aj pitný režim v súlade s vyhláškou MZ SR č. 99/2016 Z. z. o podrobnostiach o ochrane zdravia pred záťažou teplom a chladom pri práci v znení neskorších predpisov.
11. Objednávateľ zabezpečí poskytnutie prvej pomoci pracovníkom na pracovisku (v prípade nutnosti prepravy do zdravotníckeho zariadenia aj privolanie RZP) a lekárničku s predpísaným obsahom k poskytnutiu prvej pomoci a k ošetrovaniu pri poškodení zdravia. O uvedených skutočnostiach bezodkladne informuje poskytovateľa.
12. Objednávateľ zodpovedá za pracovné úrazy pracovníkov, ktoré utrpeli pri výkone práce, alebo v priamej súvislosti s ňou a za choroby z povolania. Objednávateľ doručí poskytovateľovi najneskôr do 48 hodín od vzniku úrazu podklad k riadnemu vyplneniu záznamu o registrovanom úraze. Smrteľný úraz je objednávateľ povinný ihneď hlásiť poskytovateľovi a do 48 hodín od jeho vzniku poslať 4 výtlačky záznamu o registrovanom úraze a do 30 dní odo dňa jeho vzniku a 2 kópie správy o vyšetrení jeho príčin. Pri pracovnom alebo inom úraze, chorobe z povolania, nebezpečnej udalosti a závažnej priemyselnej havárii a pri zisťovaní príčin vzniku pracovného úrazu, jeho prešetrovaní a likvidácii objednávateľ v potrebnom rozsahu spolupracuje s poskytovateľom, ktorý

---

<sup>3)</sup> Nariadenie vlády č. 395/2006 Z. z. o minimálnych požiadavkách na poskytovanie a používanie osobných ochranných pracovných prostriedkov.

Nariadenie vlády č. 392/2006 Z. z. o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách pri používaní pracovných prostriedkov.

postupuje podľa ustanovení § 17 zákona č. 124/2006 Z. z. a za týmto účelom mu poskytne i potrebné podklady a súčinnosť.

13. V prípade vzniku závažného pracovného úrazu s následkom smrti alebo závažného pracovného úrazu s ťažkou ujmovou na zdraví u pracovníka zaradeného do práce, alebo závažného porušenia bezpečných pracovných postupov v nadväznosti na zmluvne dohodnuté práce je objednávateľ povinný umožniť vyšetrenie príčiny a okolností vzniku predmetného úrazu v mieste výkonu prác, ktoré vykoná pracovník orgánu dozoru zboru nad bezpečnosťou a ochranou zdravia pri výkone štátnej služby a pri práci a pre ochranu pred požiarmi z Generálneho riaditeľstva zboru v Bratislave v súčinnosti s územne príslušným inšpektorátom práce a v spolupráci s SBT a za týmto účelom im poskytnúť potrebné podklady a súčinnosť.
14. Pri vzniku závažného pracovného úrazu s následkom smrti alebo závažného pracovného úrazu s ťažkou ujmovou na zdraví je objednávateľ povinný nemeniť stav miesta výkonu prác po vzniku úrazu skôr než bude udalosť zdokumentovaná autorizovaným bezpečnostným technikom objednávateľa a poskytovateľa.
15. Objednávateľ sa zbaví zodpovednosti celkom, alebo sčasti, ak preukáže, že príčinou škody boli skutočnosti uvedené v Zákonníku práce.
16. Objednávateľ je povinný v prípade vzniku škody na zariadení spôsobenej úmyselnou činnosťou odsúdených bez zbytočného odkladu, najneskôr do 48 hodín odkedy sa o vzniku škody dozvedel, písomne vyrozumieť poskytovateľa.
17. Objednávateľ je povinný poskytnúť najneskôr po 6 hodinách nepretržitej práce pracovníkom prestávku na jedenie a oddych v trvaní 30 min. v priestoroch tomu vyhovujúcich. Začiatok a koniec pracovnej prestávky určí zodpovedný zamestnanec objednávateľa po dohode so zodpovedným zamestnancom poskytovateľa.
18. Objednávateľ zabezpečí pre pracovníkov osobitný priestor na prezliekanie a odkladanie odevných zvrškov a osobných vecí, odpočinok a jedenie, nutnú hygienu a štandardné sociálne zariadenie, vrátane hygienických prostriedkov oddelené od priestorov pre civilných zamestnancov. Obdobne vytvorí vhodné podmienky aj pre dozor alebo dohľad vykonávajúcich príslušníkov.
19. V prípade porušenia ustanovenia bodu 3, 4, 5 a 6 tohto článku zmluvy objednávateľ zodpovedá za úplné odškodnenie úrazu pracovníkov.
20. Objednávateľ umožní vstup kontrolným orgánom poskytovateľa do miesta výkonu prác počas pracovnej doby pracovníkov a predloží im dokumentáciu súvisiacu so zamestnávaním pracovníkov.
21. Objednávateľ bezodkladne poskytuje poskytovateľovi informácie a zistenia vo vzťahu k pracovníkom poskytovateľa (správanie, pracovná morálka, plnenie úloh a pokynov, výkon práce, atď.).
22. Objednávateľ oboznámi svojich zamestnancov s opatreniami súvisiacimi so systémom stráženia, okrem iného o oprávnení príslušníkov zboru použiť zbraň podľa osobitného

predpisu.<sup>4)</sup>

23. Objednávateľ v prípade potreby zabezpečí pre pracovníkov špeciálnu obuv a odev na osobitnú ochranu pred rizikami z faktorov pracovného prostredia.
24. Objednávateľ zabezpečí zamedzenie prístupu pracovníkov k alkoholickým nápojom, psychotropným a omamným látkam na pracovisku.
25. Objednávateľ vytvorí podmienky, aby zabránil odovzdaniu akýchkoľvek vecí zo strany jeho zamestnancov smerom k pracovníkom. Zároveň zabezpečí zákaz požívania alkoholických nápojov, omamných látok a psychotropných látok pracovníkmi objednávateľa v mieste výkonu prác.
26. Objednávateľ najneskôr do začatia pracovných činností predloží menný zoznam osôb, ktoré majú povolený vstup do miesta výkonu prác, kde môžu prísť do kontaktu s pracovníkmi poskytovateľa. Uvedené osoby poučí poverený príslušník poskytovateľa o zásadách styku s odsúdenými a podpísané poučenie sa založí u poskytovateľa.
27. Objednávateľ zabezpečí, aby do pracovných priestorov v mieste výkonu prác pracovníkov nevstupovali osoby, ktoré nebudú zo strany poskytovateľa poučené o zásadách styku s odsúdenými.
28. Objednávateľ predloží na požiadanie poskytovateľovi rozhodnutie o uvedení priestoru miesta výkonu prác do prevádzky, vydaného príslušným regionálnym úradom verejného zdravotníctva, prípadne rozhodnutie o vyhlásení rizikových prác.
29. Objednávateľ akceptuje obmedzenia a podmienky vyplývajúce z osobitosti prevádzky ústavu, zákona o výkone trestu, zákona č. 4/2001 Z. z. o Zbore väzenskej a justičnej stráže v znení neskorších predpisov a ďalších súvisiacich právnych predpisov a zaväzuje sa dodržiavať všetky opatrenia určené ústavom.

## **Čl. VI**

### **Práva a povinnosti poskytovateľa**

1. Poskytovateľ sa zaväzuje zabezpečiť plnenie predmetu zmluvy a zaradiť pracovníkov na miesto výkonu prác v zmluvne dohodnutých počtoch podľa Čl. II bodu 5 zmluvy, ak tomu nebránia objektívne skutočnosti. Poskytovateľ si vyhradzuje právo, že v prípade nedostatočného počtu odsúdených (viď Čl. IV bod 4), práce vymedzené v predmete zmluvy nebude realizovať. V prípade, že poskytovateľ nemôže zabezpečiť plnenie predmetu tejto zmluvy v dohodnutý čas podľa požiadavky objednávateľa, upovedomí o tejto skutočnosti objednávateľa bez zbytočného odkladu.
2. Poskytovateľ zabezpečí vyslanie potrebného počtu príslušníkov poskytovateľa s pracovníkmi na pracovisko za účelom stráženia, dohľadu alebo dozoru v súlade s internými predpismi zboru.
3. Poskytovateľ zabezpečí v prípade nespokojnosti objednávateľa s výkonom práce pracovníka zámenu za iného, ak mu to podmienky umožňujú.
4. Poskytovateľ vykoná prešetrenie a likvidáciu pracovných úrazov pracovníkov.

---

<sup>4)</sup> § 43 zákona č. 4/2001 Z. z. o Zbore väzenskej a justičnej stráže v znení neskorších predpisov.



5. Poskytovateľ zabezpečí vystrojenie pracovníkov základným pracovným odevom a obuvou a podľa potreby aj prikrývkou hlavy; to neplatí v prípade potreby špeciálnej obuvi a odevu na osobitnú ochranu pred rizikami z faktorov pracovného prostredia a potreby odevu chrániaceho pred nadmerným znečistením pracovného odevu pracovníkov, pričom tieto zabezpečí objednávateľ.
6. Poskytovateľ zabezpečí povinnosti vyplývajúce v súvislosti s odvodmi do Sociálnej poisťovne a do zdravotných poisťovní za pracovníkov zaradených do práce, pri vzniku pracovnej neschopnosti pracovníkov úhradu nemocenských dávok.

## **Čl. VII**

### **Stravovanie pracovníkov poskytovateľa**

1. Stravovanie pracovníkov (t. j. poskytnutím jedného teplého hlavného jedla vrátane vhodného nealkoholického nápoja) zabezpečí v dohodnutej dobe plnenia na vlastné náklady objednávateľ. Objednávateľ sa súčasne zaväzuje zabezpečiť: kvalitnú a teplú stravu, prípadne ohrev stravy, pravidelné poskytovanie jedálneho lístka a podľa potreby podávanie stravy – obed formou liečivej výživy (šetriaca a diabetická).

Cena za jednu dávku podávaného obeda je vo výške najmenej 2,35 Eur vrátane osobných a vecných nákladov stravovania. Osobné a vecné náklady stravovania v plnej výške znáša objednávateľ.

2. Poskytovateľ sa zaväzuje zaplatiť/refundovať objednávateľovi sumu za prípravu a podávanie stravy (ďalej len „obed“) v sume 1,28 Eur s DPH na jedného pracovníka.
3. Poskytovateľ zabezpečí oznámenie presného počtu obedov na príslušný deň pred začatím pracovných činností prostredníctvom zodpovedného zamestnanca.
4. Objednávateľ zabezpečí, aby pri príprave, zvarovaní a výdaji stravy boli dodržané hygienické zásady podľa zákona č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a Vyhlášky MZ SR č. 533/2007 Z. z. o podrobnostiach o požiadavkách na zariadenia spoločného stravovania v znení neskorších predpisov, pričom zodpovedá aj za dodržanie hygienických opatrení pri výdaji obeda vo vlastnom stravovacom zariadení. Čas výdaja obedov upraví tak, aby tieto boli pracovníkom vydané najneskôr do 13.00 h.
5. Vyúčtovanie za počet odobratých dávok obedov bude vykonávané v mesačných intervaloch nasledovne:
  - a) Odsúhlasenie počtu odobratých dávok obedov vykoná zodpovedný zamestnanec objednávateľa so zodpovedným zamestnancom poskytovateľa bezodkladne po skočení kalendárneho mesiaca.
  - b) Po odsúhlasení počtu odobratých dávok obedov objednávateľ vystaví a odošle do 5 kalendárnych dní po skončení kalendárneho mesiaca za predchádzajúci mesiac poskytovateľovi faktúru s náležitosťami účtovného dokladu za odobraté obedy podľa skutočného počtu odobratých dávok obedov pracovníkmi.
  - c) Preddavky poskytovateľ neposkytuje. Úhrada faktúr bude objednávateľom realizovaná

výhradne prevodným príkazom prostredníctvom Štátnej pokladnice.

- d) Poskytovateľ sa zaväzuje faktúru za stravovanie za každý kalendárny mesiac uhradiť najneskôr do 21 dní odo dňa jej doručenia.

## **Čl. VIII** **Spôsob zániku zmluvy**

1. Zmluva zaniká uplynutím doby, na ktorú bola uzatvorená podľa Čl. X bod 1 zmluvy.
2. Zmluvu je možné ukončiť pred uplynutím doby, na ktorú bola uzavretá:
  - a) písomnou dohodou zmluvných strán,
  - b) písomnou výpoveďou podľa bodu 3 tohto článku,
  - c) okamžitým odstúpením od zmluvy podľa bodu 4 tohto článku.
3. Zmluvu môže písomne vypovedať ktorákoľvek zo zmluvných strán, a to aj bez uvedenia dôvodu. Výpovedná lehota je jednomesačná a začína plynúť prvým dňom mesiaca nasledujúcom po mesiaci, v ktorom bola písomná výpoveď doručená druhej zmluvnej strane.
4. Zmluvu môže písomne ukončiť ktorákoľvek zo zmluvných strán okamžitým odstúpením od zmluvy z dôvodu podstatného porušenia zmluvy zo strany poskytovateľa i objednávateľa, napriek predchádzajúcim písomným upozorneniam na porušenie záväzkov vyplývajúcich zo zmluvy a z dôvodu závažných skutočností, ktoré bránia plneniu predmetu zmluvy. Za podstatné porušenia zmluvy sa považuje :
  - nezabezpečenie plnohodnotnej stravy pre pracovníkov a príslušníka poskytovateľa,
  - nesplnenie peňažného záväzku ani v dodatočne dohodnutej primeranej lehote,
  - poverovanie pracovníkov inými prácami ako je uvedené v Čl. I bod 3 zmluvy,
  - nezabezpečenie a nezaistenie podmienok bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a ochrany pre požiarmi.Skutočnosti brániace plneniu predmetu zmluvy sú najmä útek (vzdialenie sa z miesta výkonu práce) pracovníkov, amnestia prezidenta republiky, hromadné ochorenie pracovníkov, nepokoje obvinených alebo odsúdených, vyhlásenie stavu ohrozenia a taký pokles počtu pracovníkov, ktorý neumožňuje ani dočasné plnenie predmetu zmluvy. Za uvedených okolností poskytovateľ nezodpovedá objednávateľovi za vzniknuté škody. Odstúpenie od zmluvy sa stáva účinným a zmluva zaniká okamihom doručenia písomného odstúpenia od zmluvy druhej zmluvnej strane.

## **Čl. IX** **Ochrana osobných údajov**

Pri plnení tejto zmluvy môže dochádzať k poskytovaniu a spracúvaniu osobných údajov medzi zmluvnými stranami napr. o svojich zamestnancoch, kontaktných osobách (alebo osobách vo výkone väzby alebo trestu odňatia slobody). Zmluvné strany vzájomne prehlasujú, že každá z nich bude pri spracúvaní osobných údajov zabezpečovať súlad s príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi ako samostatný prevádzkovateľ, a to nie len vrátane zabezpečenia zákonnosti spracúvania osobných údajov spoľahnutím sa na vhodný právny základ spracúvania, dostatočného informovania dotknutých osôb o danom spracúvaní, ak je to podľa daných predpisov potrebné a zabezpečením primeranej

úrovne bezpečnosti osobných údajov. Z tohto dôvodu medzi zmluvnými stranami nie je uzatvorená zmluva podľa Čl. 28 GDPR.

### **Záverečné ustanovenia** **Čl. X**

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to do 31. decembra 2024.
2. Akákoľvek zmena tejto zmluvy je možná len písomne na základe dohody zmluvných strán, vo forme obojstranne podpísaného dodatku k tejto zmluve.
3. Právne vzťahy neupravené v zmluve sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a právnym poriadkom Slovenskej republiky.
4. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.
5. Táto zmluva bola vyhotovená v štyroch rovnopisoch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží dva rovnopisy.
6. Zmluva je u poskytovateľa evidovaná pod č. UVVaUVTOS-01769/34-NR-2024.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, nebola uzatvorená v tiesni ani za nápadne nevýhodných podmienok, jej obsahu porozumeli a ich prejavy vôle sú slobodné, vážne, zrozumiteľné, dobrovoľné a určité, čo potvrdzujú svojimi podpismi.

V Nitre, dňa:

V Leviciach, dňa:

Za poskytovateľa:

Za objednávateľa:

---

plk. Mgr. Milan Rus  
riaditeľ  
Ústavu na výkon väzby a  
Ústavu na výkon trestu odňatia slobody Nitra

---

Janka Bertolla  
konateľ spoločnosti